TÒA ÁN NHÂN DÂN **TỈNH ĐẮK LẮK**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Bản án số: **401**/2023/DS-PT Ngày 13/12/2023. V/v: "*Tranh chấp bồi thường thiệt hại ngoài hợp đồng* "	

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH ĐẮK LẮK

***- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có*:**

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Vũ Văn Tú.

Các Thẩm phán: Ông Nguyễn Tấn Đức và ông Y Phi Kbuôr

***- Thư ký phiên tòa*:** Ông Đỗ Thành Trung – Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Đắk Lắk.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Lắk tham gia phiên tòa: Bà Trần Thị Xuân Linh Byă - Kiểm sát viên.

Ngày 13 tháng 12 năm 2023, tại trụ sở TAND tỉnh Đắk Lắk xét xử phúc thẩm công khai vụ án thụ lý số: 389/2023/TLPT-DS ngày 08/11/2023 về việc "Yêu cầu bồi thường thiệt hại sức khoẻ". Do bản án dân sự sơ thẩm số 174/2023/DS-ST ngày 05/9/2023 của Toà án nhân dân thành phố Buôn Ma Thuột bị kháng cáo, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử phúc thẩm số 397/QĐ-PT ngày 24/11/2023, giữa các đương sự:

1. Nguyên đơn: Bà Nguyễn Thị Mỹ P, sinh năm 1976 – có mặt;

Nơi đăng ký HKTT: TDP 7, phường E, thành phố M, tỉnh Đắk Lắk. Chỗ ở hiện nay: Tổ 10, Buôn M, đường 19/5, phường E, thành phố M, tỉnh Đắk Lắk.

2. Bị đơn:

- Ông Trương Văn C, sinh năm 1976 – Có mặt;

Nơi đăng ký HKTT: Thôn Trường L, xã T, huyện P, tỉnh Quảng Nam; Chỗ ở hiện nay: Buôn M, đường 19/5, phường E, thành phố M, tỉnh Đắk Lắk.

- Bà Lê Thị Minh T, sinh năm 1978 – Có mặt;

Nơi đăng ký HKTT: Thôn 12, xã H, thành phố M, tỉnh Đắk Lắk; Địa chỉ: Buôn M, đường 19/5, phường E, thành phố M, tỉnh Đắk Lắk.

3. *Người kháng cáo:* Bị đơn ông Trương Văn C

NỘI DUNG VỤ ÁN:

- Theo đơn khởi kiện, quá trình giải quyết vụ án và tại phiên tòa, nguyên đơnbà Nguyễn Thị Mỹ P trình bày: Bà Nguyễn Thị Mỹ P là hàng xóm của vợ chồng bà Lê Thị Minh T, ông Trương Văn C. Vào ngày 17/11/2022, do mâu thuẫn cá nhân nên bà P bị vợ chồng bà Lê Thị Minh T, ông Trương Văn C đánh phải nhập viện. Bà P đến khám tại Bệnh viện Vùng Tây nguyên vào ngày 17/11/2022. Đến ngày 18/11/2022, bà P nhập viện và điều trị tại Bệnh viện đa khoa Thiện Hạnh. Sau đó, bà P đã làm đơn tố cáo vợ chồng bà Lê Thị Minh T, ông Trương Văn C đến Công an phường Ea Tam, thành phố Buôn Ma Thuột. Quá trình giải quyết tại Công an, bà P, ông C, bà T không thỏa thuận được với nhau về việc bồi thường về dân sự. Vì vậy, bà P khởi kiện ra Tòa án yêu cầu ông C, bà T bồi thường cho bà P tổng số tiền 29.192.293 đồng. Cụ thể như sau: Các chi phí có hóa đơn: Tại Bệnh viện vùng Tây nguyên: 131.453 đồng; Tại Bệnh viện Thiện Hạnh: 6.010.000 đồng; Tại Bệnh viện đa khoa Tâm Anh: 2.570.643 đồng; Thuốc điều trị: 783.000 đồng; Các chi phí không có hóa đơn: tại Bệnh viện Thiện Hạnh: Xăng xe, nuôi bệnh, tiền ăn: 5.700.000 đồng; tại Bệnh viện Tâm An: Tiền xăng xe, tiền ăn: 1.000.000 đồng; tại Tiền thuốc ngoài và bồi bổ: 3.000.000 đồng; Tổn thất tinh thần: 5.000.000 đồng; Ngày công lao động 30 ngày phải điều trị: 5.000.000 đồng.

Ngoài ra bà P không có yêu cầu bồi thường gì thêm. Trường hợp ông C, bà T chấp nhận xin lỗi bà P và bồi thường cho bà P 20.000.000 đồng tiền mặt thì bà P chấp nhận rút đơn. Trường hợp ông C, bà T không chấp nhận thì đề nghị Tòa án xét cử theo quy định pháp luật.

- Quá trình giải quyết vụ án và tại phiên tòa, bị đơn ông Trương Văn C, bà Lê Thị Minh T trình bày: Ông C, bà T không có quan hệ họ hàng với bà P mà chỉ có mối quan hệ hàng xóm, trong quá trình sinh sống và có mâu thuẫn với nhau. Vào ngày 17/11/2022, do mâu thuẫn cá nhân nên vợ chồng bà Lê Thị Minh T, ông Trương Văn C có xô xát với bà Nguyễn Thị Mỹ P. Hậu quả làm bà P phải nhập viện điều trị. Theo kết luận giám định thương tích thì tỷ lệ thương tích là 0%. Tuy nhiên, bà P yêu cầu vợ chồng bà T, ông C phải bồi thường tổng số tiền 29.192.293 đồng. Vợ chồng bà T, ông C không đồng ý vì mức yêu cầu của bà P quá cao nên không đồng ý yêu cầu khởi kiện của bà P và đề nghị Tòa án giải quyết theo quy định của pháp luật. Còn đối với yêu cầu của bà P về việc yêu cầu vợ chồng bà T, ông C phải xin lỗi thì vợ chồng bà T, ông C không đồng ý và đề nghị Tòa án giải quyết theo quy định pháp luật.

Tại bản án dân sự sơ thẩm số: 174/2023/DSST ngày 05 tháng 9 năm 2023 của Toà án nhân dân thành phố Buôn Ma Thuột, tỉnh Đắk Lắk đã quyết định:

- Áp dụng khoản 6 Điều 26; điểm a khoản 1 Điều 35, điểm a khoản 1 Điều 39, khoản 1 Điều 147; Điều 220; Điều 266; Điều 271 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

- Áp dụng Điều 584, Điều 585, Điều 586, Điều 590 Bộ luật dân sự;

- Áp dụng Điều 26 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 quy định về

mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Toà án, ngày 30/12/2016 của Uỷ ban thường vụ Quốc hội;

Tuyên xử:

Chấp nhận một phần yêu cầu khởi kiện của nguyên đơn bà Nguyễn Thị Mỹ P. Buộc bị đơn ông Trương Văn C, bà Lê Thị Minh T phải có trách nhiệm bồi thường cho bà Nguyễn Thị Mỹ P chi phí hợp lý cho việc cứu chữa, bồi dưỡng, phục hồi sức khỏe; thu nhập thực tế bị mất của bà Nguyễn Thị Mỹ P; Chi phí hợp lý và phần thu nhập thực tế bị mất của người chăm sóc trong thời gian điều trị; tổn thất tinh thần với tổng số tiền là 16.054.453đ (*Mười sáu triệu không trăm năm mươi bốn nghìn bốn trăm năm mươi ba đồng*).

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều 468 của Bộ luật dân sự năm 2015.

Bác một phần yêu cầu khởi kiện của bà P về việc yêu cầu ông C bà T bồi thường cho bà P số tiền 13.137.840đ.

Sau khi xét xử sơ thẩm bị đơn kháng bản án sơ thẩm yêu cầu Tòa án cấp phúc thẩm xem xét lại toàn bộ bản án và bác yêu cầu khởi kiện của nguyên đơn.

Tại phiên tòa phúc thẩm, nguyên đơn vẫn giữ nguyên nội dung đơn khởi kiện, bị đơn vẫn giữ nguyên nội dung đơn kháng cáo. Các đương sự không thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết vụ án.

**** Quan điểm của Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Lắk:***

- *Về tố tụng:* Đối với Thẩm phán, Hội đồng xét xử, Thư ký phiên tòa và các đương sự đã thực hiện đúng các quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

- *Về nội dung:* Qua phân tích đánh giá các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án và tranh tụng tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ khoản 1 Điều 308; Bộ luật tố tụng dân sự - Không chấp nhận kháng cáo của bị đơn ông Trương Văn C, giữ nguyên bản án dân sự sơ thẩm.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Sau khi nghiên cứu các tài liệu có trong hồ sơ vụ án, kết quả thẩm tra chứng cứ và kết quả tranh tụng tại phiên toà, Hội đồng xét xử nhận định:

[1] Về tố tụng: Bị đơn kháng cáo trong thời hạn và đã nộp tiền tạm ứng án phí phúc thẩm, nên Tòa án nhân dân tỉnh Đắk Lắk thụ lý và giải quyết xét xử theo thủ tục phúc thẩm là đúng theo quy định của pháp luật.

[2]. Về nội dung: Do mâu thuẫn cá nhân ngày 17/11/2022, bà Nguyễn Thị Mỹ P bị vợ chồng bà Lê Thị Minh T, ông Trương Văn C đánh gây thương tích phải nhập viện. Hành vi của ông C, bà T không đủ yếu tố cấu thành tội Cố ý gây thương tích theo quy định tại khoản 1 Điều 134 BLHS, nhưng hành vi của ông C, bà T gây ảnh hưởng và thiệt hại đến sức khỏe của bà P. Ngày 13/4/2023 Công an

thành phố Buôn Ma Thuột đã ban hành quyết định không khởi tố vụ án và ban hành quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với ông Trương Văn C và bà Lê Thị Minh T về hành vi cố ý gây thương tích cho người khác nhưng không bị truy cứu trách nhiệm hình sự quy định tại điểm a, khoản 5 điều 7 Nghị định 144/2021/NĐ-CP ngày 31/12/2021 của chính phủ. Do đó, bà Nguyễn Thị Mỹ P khởi kiện yêu cầu vợ chồng bà T, ông C phải bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm là có căn cứ.

[3] Xét kháng cáo của bị đơn HĐXX thấy rằng: Toà án cấp sơ thẩm chấp nhận một phần yêu cầu khởi kiện của nguyên đơn và buộc bị đơn phải bồi thường tổng số tiền 16.054.453 đồng, bao gồm: chi phí điều trị tại Bệnh viện vùng Tây nguyên: 131.453 đồng; Tại Bệnh viện Thiện Hạnh: 6.010.000 đồng; Thuốc điều trị: 783.000 đồng; tiền mất thu nhập do không lao động được 13 ngày (08 ngày nằm viện + 5 ngày nghỉ sau khi xuất viện) x 230.000 đồng/ngày = 2.990.000 đồng; Tiền công người chăm sóc trong thời gian nằm viện 08 ngày X 230.000đồng/ngày X 8 ngày = 1.840.000 đồng; Tiền thuê xe đi lại của bà Phiên là 600.000 đồng (Khám tại Bệnh viện đa khoa Vùng tây nguyên và Bệnh viện Đa khoa Thiện Hạnh); bồi thường về tổn thất tinh thần là 01 tháng lương cơ bản là 1.800.000 đồng; Tiền xe đi lại người chăm sóc: 300.000 đồng; Tiền thuê nhà trọ người chăm sóc: Theo biên bản xác minh ngày 25/5/2023 thì giá phòng trọ 200.000 đồng/ ngày: 200.000 đồng/ngày x 8 ngày = 1.600.000 đồng là những khoản chi phí hợp lý cho việc cứu chữa, bồi dưỡng, phục hồi sức khỏe; thu nhập thực tế bị mất của bà Nguyễn Thị Mỹ P; phần thu nhập thực tế bị mất của người chăm sóc trong thời gian điều trị; tổn thất tinh thần là phù hợp với quy định của pháp luật và những thiệt hại thực tế xảy ra theo hướng dẫn tại Nghị quyết 02/2022/NQ-HĐTP ngày 06/6/2022 của Hội đồng Thẩm phán Toà án nhân dân tối cao về hướng dẫn áp dụng một số quy định của Bộ luật dân sự về trách nhiệm bồi thường thiệt hại ngoài hợp đồng. Tại cấp phúc thẩm, bị đơn kháng cáo không đồng ý với bản án sơ thẩm và cho rằng các khoản chi phí trong thời gian điều trị tại Bệnh viện đa khoa thiện hạnh là không phù hợp nên không đồng ý bồi thường là không có cơ sở và không cung cấp thêm tài liệu chứng cứ gì mới. Do đó, không có căn cứ chấp nhận kháng cáo của bị đơn Trương Văn C.

Từ phân tích nhận định trên Hội đồng xét xử xét thấy kháng cáo của của bị đơn là không có căn cứ để chấp nhận, căn cứ khoản 1 Điều 308 Bộ luật tố tụng dân sự, giữ nguyên bản án dân sự sơ thẩm.

[3] Về án phí phúc thẩm: Do kháng cáo không được chấp nhận nên bị đơn và bị đơn phải chịu án phí dân sự phúc thẩm.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

[1] Căn cứ khoản 1 Điều 308 của Bộ luật tố tụng dân sự;

- Không chấp nhận đơn kháng cáo của bị đơn ông Trương Văn C

- Giữ nguyên Bản án dân sự sơ thẩm số 174/2023/DS-ST ngày 05/9/2023 của Toà án nhân dân thành phố Buôn Ma Thuột, tỉnh Đắk Lắk.

- Áp dụng khoản 6 Điều 26; điểm a khoản 1 Điều 35, điểm a khoản 1 Điều 39, khoản 1 Điều 147; Điều 220; Điều 266; Điều 271 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

- Áp dụng Điều 584, Điều 585, Điều 586, Điều 590 Bộ luật dân sự;

- Áp dụng Điều 26 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Toà án, ngày 30/12/2016 của Uỷ ban thường vụ Quốc hội;

Tuyên xử:

[2]. Chấp nhận một phần yêu cầu khởi kiện của nguyên đơn bà Nguyễn Thị Mỹ P. Buộc bị đơn ông Trương Văn C, bà Lê Thị Minh T phải có trách nhiệm bồi thường cho bà Nguyễn Thị Mỹ P chi phí hợp lý cho việc cứu chữa, bồi dưỡng, phục hồi sức khỏe; thu nhập thực tế bị mất của bà Nguyễn Thị Mỹ P; Chi phí hợp lý và phần thu nhập thực tế bị mất của người chăm sóc trong thời gian điều trị; tổn thất tinh thần với tổng số tiền là 16.054.453đ (*Mười sáu triệu không trăm năm mươi bốn nghìn bốn trăm năm mươi ba đồng*).

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành án xong tất cả các khoản tiền nêu trên, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi theo mức lãi suất quy định tại Điều 357 và Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015 tương ứng với thời gian chậm thi hành án.

Bác một phần yêu cầu khởi kiện của bà Nguyễn Thị Mỹ P yêu cầu ông Trương Văn C, bà Lê Thị Minh T bồi thường cho bà Nguyễn Thị Mỹ P số tiền 13.137.840đ

[2] Về án phí dân sự sơ thẩm: Bị đơn bà Lê Thị Minh T, ông Trương Văn C phải chịu toàn bộ án phí dân sự sơ thẩm là 802.700 đồng

[3] Về án phí dân sự phúc thẩm: Bị đơn Trương Văn C người phải chịu 300.000 đồng án phí dân sự phúc thẩm được khấu trừ vào số tiền đã nộp tạm ứng án phí dân sự phúc thẩm theo biên lai số AA/2022/0004641 Ngày 05/10/2023 tại Chi cục thi hành án dân sự thành phố Buôn Ma Thuột.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
- *TANDCC tại Đà Nẵng;*
- *VKSND tỉnh Đắk Lắk;*
- *TAND Tp. Buôn Ma Thuột ;*
- *Chi cục THADS Tp. M ;*
- *Các đương sự;*
- *Lưu.*

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

(Đã ký)

Vũ Văn Tú